



歐洲央行行長特里謝主持退休前最後一次議息記者會，宣布購買銀行抵押債券。路透社



英國示威者不滿希臘等國家拖累本國經濟，在英倫銀行前敲碎紙做的歐豬模型。路透社

歐央行4千億買債 英倫銀行QE2加碼9千億 歐英央行齊出招救市

歐洲央行及英倫銀行昨日議息後，維持息口不變，並雙雙推出新一輪救市措施。退休前最後一次主持議息記者會的歐洲央行行長特里謝表示，央行曾討論減息，又宣布推出兩項新的長期流動性操作，並恢復購買最多400億歐元（約4,133億港元）的銀行抵押債券。英倫銀行則兩年來首次宣布擴大量化寬鬆規模，擴大至2,750億英鎊（約3.3萬億港元），被傳媒稱為英國的「QE2」。

歐洲央行新措施目的是協助歐元區銀行緩解融資困難，除購買抵押債券外，還將向銀行提供12及13個月期的無限制貸款，確保能應付明年7月前的再融資需求。特里謝警告歐元區經濟有急速下滑風險，將拖累下半年復甦進度。他認為歐洲政府有能力進行歐洲金融穩定機制（EFSF）槓桿化，不適宜由央行出手。

英行動較預期早一個月

另一方面，英倫銀行加推750億英鎊（約8,933億港元）量寬，比市場預期的早了一個月。該行警告全球經濟增長放緩，部分歐元區債務沉重國家及銀行衍生的問題，已令融資市場及金融市場受壓。財相歐斯邦致函行長默文·金，表示支持其購買資產計劃，並授權提高購買上限，建議該行可同時購入英國國債及私營債券。

英國經濟幾乎連續12個月無增長，政府開支大減，通脹高企及工資增長緩慢，經濟學家預期當局會推出更多刺激措施。分析認為，英倫銀行加推量寬，反映該行認為國內外經濟前景不樂觀，預料寬鬆會延長至明年首季。ING金融市場的奈特利表示，量寬規模即使最終擴大至5,000億英鎊（約5.9萬億港元）也不意外。

歐盟委員會主席巴羅佐昨日呼籲

歐盟所有成員國採取「協調行動」，協助銀行再融資，使銀行業能發揮其關鍵作用。今夏只有9家歐洲銀行未能通過壓力測試，他承認市場情況已經改變，但拒絕回應國際貨幣基金組織（IMF）建議利用最多2,000億歐元（約2萬億港元）協助銀行解困。歐元區銀行前日於歐洲央行的隔夜存款為2,213.5億歐元（約2.3萬億港元），創年內新高，反映銀行拆借意願頗低。

歐盟願成員國協助銀行

IMF發言人表示，相信歐元區或會受惠於低利率，若下行風險持續，政策利率亦有下調空間。美國財長蓋特納稱，歐債危機將對美國經濟帶來明顯衝擊，華府促請歐洲領袖推出強而有力的措施。獲比利時及法國政府出手拯救的德克夏銀行昨日股價急瀉17.24%後暫停交易。

奧巴馬警告：歐債損美經濟

美國奧巴馬昨日在白宮的記者會上警告，歐洲債務危機可能「真正」損害美國經濟，因此國會通過他提出的4,470億美元刺激就業法案顯得更重要。他又提及近期在華爾街和其它城市爆發的示威，指這反映公眾不滿那些引發金融危機的銀行家抗拒監管。

路透社/法新社/美聯社/彭博通訊社

歐洲銀行臨新一輪壓測

歐洲銀行監管部門已開始重新審視歐元區各國銀行的財政穩健度，模擬所有歐元區邊緣國家的主權債務均大幅減值，以測試銀行可承受虧損程度，反映新一輪銀行壓力測試已啟動。據這次由歐洲銀行管理局（EBA）進行的評估，可能確認銀行體系出現高達2,000億歐元（約2.07萬億港元）的資本缺口。

EBA正舉行為期兩天的危機處理委員會會議，評估大規模主權債務重組可能造成的衝擊，並將按市值對銀行體系持有的主權債務進行減值測試。EBA同時還與歐洲官員和政府緊密會談，討論可能強制對本國銀行再融資的機制，以幫助銀行解決主權債務違約風險。

EBA今次的舉動，間接承認此兩次銀行壓力測試不夠健全。德國總理默克爾剛表示，準備好在必要時向德國的銀行再注資，並稱希望在即將舉行的歐盟峰會上，討論歐盟聯手支援銀行的行動。

據參與評估的高級官員透露，EBA獲指示，對每一個國家的銀行個別審核，了解一旦希臘債務被減值，個別國家的銀行需要多少新資本。官員們否認此舉是歐盟領袖為希臘違約作準備，表示這只是以防萬一。

英國《金融時報》

任內最後議息 特里謝未竟全功

將於月底退休的歐洲央行行長特里謝，昨日主持最後一次議息記者會。目前歐債危機越演越烈，正如他所說，歐洲正經歷二戰以來最嚴峻的經濟危機，繼任人德拉吉如何協調各國財政政策，將成一大考驗。

希臘瀕臨違約邊緣，ING資深經濟師布爾斯基表示，年初無人想到特里謝仍要在任內最後一次議息會上「撲火」，繼3年前金融海嘯爆發後，需再度出手援助政客及銀行業。巴克萊資本首席歐洲經濟師卡洛稱，特里謝正掌握着歐洲的命運，若衰退期延長，將釀成巨大災難，各國官員應加大力度避免「爆煲」。

法新社/彭博通訊社

默克爾籲助銀行業再融資

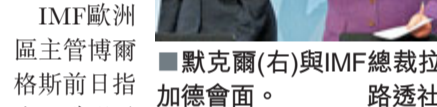
為防歐債危機蔓延，德國總理默克爾前日呼籲歐盟各國協助銀行業再融資，強調如非必要，盡量不會動用歐洲金融穩定機制（EFSF）。

默克爾指出，市場憂慮氣氛濃厚引發連日跌市，若歐盟能採取聯合措施，拯救銀行業是「出師有名」。她稱時間緊迫，須盡快行動，而德國於有需要時亦會向銀行提供資金，但形容無解決問題的「魔術棒」。

IMF：料需動用2萬億

默克爾表示，財困銀行應先向各自的國家尋求資金，若有國家不能動用自身資源，本身的困難引發歐元穩定風險，便可能要動用EFSF。她強調，動用EFSF必須具備若干條件。關於第2輪對希臘的

貸款援助，默克爾指出，投資者所佔比例可能會有所調整。



默克爾(右)與IMF總裁拉加德會面。路透社

IMF歐洲區主管博爾格斯前日指出，歐盟需向銀行業進一步注資，避免歐洲經濟陷入雙底衰退。他建議歐洲最少要動用1,000億至2,000億歐元（約1萬億至2萬億港元）協助銀行解困。歐盟經濟專員雷恩的發言人稱，當局正積極討論，但無透露具體方案。

法新社/彭博通訊社

希臘罷工騷亂 癱瘓公共服務



雅典示威者與警方對峙。路透社

希臘公務員及學生前日舉行全國大罷工，抗議政府實施嚴厲的財政緊縮措施。約2萬名示威者在雅典國會大樓外抗議期間，部分無政府主義者向警察投擲燃燒彈，警方施放催淚彈驅散。事件中至少4人受傷，包括2名警察，另有2名攝影記者採訪示威時受傷，其中1人報稱拍攝攝影員毆打倒地的示威者時，被防暴警察用盾牌擊中面部。警方表示拘捕10多人。

雅利市中心的憲法廣場前日一片混

亂，催淚彈煙霧四起，示威者紛紛走避。

不滿緊縮措施

在希臘北部第二大城市塞薩洛尼基，也有逾1萬人上街示威，反對政府實施加稅、減薪及裁員等緊縮措施。組織示威的希臘公務員工會ADEDY及代表200萬私營企業員工的GSEE，將於本月19日發動總罷工，預料銀行及商店均受影響。

ADEDY主席呼籲所有工人團結一致，對抗剝削工人收入及權益的緊縮措施，否則將失去一切。另有公務員表示，每次財赤加劇，政府只會徵收新稅，市民負擔不起日益昂貴的生活開支。

今次24小時大罷工導致法庭、市政府部門、學校等公共服務癱瘓，交通工具被迫停駛，航空班次大亂，醫院只剩下緊急人員留守。

法新社

工會聲援「佔華爾街」 紐約示威升級

美國民眾自9月17日發起的「佔領華爾街」反企業示威，規模不斷升級。多個工會前日加入聲援，至少5,000人湧到曼克頓下城區的富利廣場，會連日來在祖科提公園露宿的示威人士，一同遊行至華爾街，是兩星期以來最大規模的遊行示威。在美國其他城市，亦出現較小規模的遊行及學生示威。



曼克頓示威者人山人海。法新社

華人舉中文標語牌

多個大型工會參加是次遊行，包括產業工會聯合會、運輸行業公會及教師聯盟等，令示威聲勢更浩大。遊行人士中除長者，亦有小孩及學生參與。媒體報道有最少5,000人遊行，工會負責人則估計遊行人數達8,000至1.2萬人。

遊行人士打鼓吶喊，高舉寫上「公平！民主！改革！」、「捍衛我們的共和國」的標語牌，並高呼「我們是99%中的一員！」意指他們是普羅大眾，而那少數的



紐約華人參與「佔領華爾街」運動。法新社/美聯社/路透社

歐未調低息口 美股中段升87點

歐洲央行未如部分投資者預期調低息口，但宣布為歐元區銀行提供額外流動性，帶動美股昨日早段上升。道瓊斯工業平均指數中段報11,027點，升87點；標準普爾500指數報1,155點，升11點；納斯達克指數報2,488點，升28點。歐洲主要股市全線上升。英國富時100指數昨日中段報5,210點，升108點；法國CAC指數報3,034點，升60點；德國DAX指數報5,544點，升71點。

歐元兌日圓跌0.3%至102.18日圓，兌美元一度跌0.8%，其後跌幅收窄，回升至1.3325美元水平。美國勞工部公布，上週新申領失業救濟人數升至40.1萬，比前一周增加6,000人，略低於市場預期，反映就業市場仍然疲弱。4周平均申領人數為41.4萬人，是1個月來低位。全美第2大零售商Target Corp上月銷售比預期好，股價升2%。

路透社/法新社/美聯社/彭博通訊社

BBC節目大縮水 5年裁2千職

隨着英國政府決心緊縮開支，英國廣播公司（BBC）亦被迫削減規模，該台在昨日公布名為《質素第一》的瘦身報告中，提出5年內停播或重播部分節目，裁減2,000個職位及高層，另外出售BBC電視大樓，調派1,000名員工到曼徹斯特新總部，目標在2017年前每年削減約6.7億英鎊（約80.7億港元）開支。作為全球最大廣播公司，BBC未來勢必「大縮水」。

BBC旗下共有8個全國性電視頻道、50個電台以及大型網站，但BBC藉由政府資助，坐擁龐大資源惹來不滿，包括一些因經濟衰退而大受打擊的私營廣播機構。英國保守黨政府上台後，推行緊縮政策，BBC被迫削減支出。各個頻道及電台都面臨裁員，收視低時段或頻道需要重播節目，但總裁湯普森承諾，不會關閉任何頻道或電台，而削減的開支將用作支持高質素節目，其中電視劇就不受影響。

BBC去年已同意暫停向國內用戶收取每年145.5英鎊



BBC計劃出售電視大樓。法新社

（約1,753港元）的牌照費，亦分擔政府額外開支，自行承擔BBC全球服務（BBC World Service）經費。倫敦西敏寺大學傳播學系教授巴尼特表示，在國家現時經濟狀況下，眾人都努力削減，BBC真無旁貸。分析指BBC「瘦身」有助平衡現時公營媒體強於私營企業的競爭局面。

路透社/法新社/《每日電訊報》/《衛報》/英國《金融時報》